



AUG 26 2004

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
 United States Patent and Trademark Office  
 Address: COMMISSIONER FOR PATENTS  
 P.O. Box 1450  
 Alexandria, Virginia 22313-1450  
 www.uspto.gov

APPLICATION NUMBER	FILING OR 371 (c) DATE	FIRST NAMED APPLICANT	ATTORNEY DOCKET NUMBER
10/820,105	04/08/2004	Kazuo Morita	12577/35

CONFIRMATION NO. 8320

## FORMALITIES LETTER



\*OC000000013608094\*

23838  
 KENYON & KENYON  
 1500 K STREET, N.W., SUITE 700  
 WASHINGTON, DC 20005

Date Mailed: 08/23/2004

## NOTICE TO FILE MISSING PARTS OF NONPROVISIONAL APPLICATION

FILED UNDER 37 CFR 1.53(b)

*Filing Date Granted*Items Required To Avoid Abandonment:

An application number and filing date have been accorded to this application. The item(s) indicated below, however, are missing. Applicant is given **TWO MONTHS** from the date of this Notice within which to file all required items and pay any fees required below to avoid abandonment. Extensions of time may be obtained by filing a petition accompanied by the extension fee under the provisions of 37 CFR 1.136(a).

- The oath or declaration is missing.  
*A properly signed oath or declaration in compliance with 37 CFR 1.63, identifying the application by the above Application Number and Filing Date, is required.*
- To avoid abandonment, a late filing fee or oath or declaration surcharge as set forth in 37 CFR 1.16(e) of \$130 for a non-small entity, must be submitted with the missing items identified in this letter.
- The application was filed in a language other than English. Applicant is required to provide an English translation of the specification and a statement that the translation is accurate. (See 37 CFR 1.52(d)).
- Applicant must file an English translation of the application, the \$ 130 fee set forth in 37 CFR 1.17(i), unless previously submitted, and a statement that the translation is accurate (37 CFR 1.52(d)).
- Because your specification was filed in a language other than English, the Office was unable to determine the number of claims submitted. Additional claim fees may be due once the number of claims can be determined.

SUMMARY OF FEES DUE:

Total additional fee(s) required for this application is **\$260** for a Large Entity

- **\$130** Late oath or declaration Surcharge.
- **\$130** for English translation surcharge required.

Replies should be mailed to: Mail Stop Missing Parts  
 Commissioner for Patents

10820105  
 08/27/2004 SSESHE1 00000097 110600  
 01 FC:1051 130.00 DA  
 02 FC:1053 130.00 DA

P.O. Box 1450  
Alexandria VA 22313-1450

---

*A copy of this notice **MUST** be returned with the reply.*

KT

---

Customer Service Center  
Initial Patent Examination Division (703) 308-1202

PART 2 - COPY TO BE RETURNED WITH RESPONSE



PATENT  
Docket No.: 12577/35

**IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE**

APPLICANT : Kazuo Morita  
SERIAL NO. : 10/820,105  
FILED : April 8, 2004  
FOR : STERO-OBSERVATION SYSTEM

**MAIL STOP MISSING PARTS**  
COMMISSIONER FOR PATENTS  
P.O. BOX 1450  
Alexandria, VA 22313-1450  
**ATTN: Manager, Application Division**

**REPLY TO NOTICE TO FILE MISSING PARTS**

SIR:

Enclosed herewith are the following:

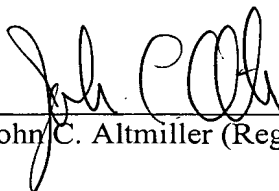
- (1) Copy of Notice to File Missing Parts of Application, dated August 23, 2004;
- (2) Executed Declaration;
- (3) Verified Translation Under Rule 52(d) for Application already filed; and
- (4) English Translation of Specification, Claims & Abstract.

The Commissioner is hereby authorized to charge the fee of \$260.00, required by 37 C.F.R. § 1.16(e), to Deposit Account No. 11-0600. The Commissioner is further authorized to charge any additional fees or credit any overpayments associated with this reply to Deposit Account No. 11-0600. A copy is enclosed for accounting purposes.

Respectfully submitted,

Dated: August 26, 2004

KENYON & KENYON  
1500 K Street, N.W., Suite 700  
Washington, D.C. 20005-1256  
(202) 220-4200 (T)  
503188\_1.DOC/jbouling

  
John C. Altmiller (Reg. No. 25,951)



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

TRANSLATION CERTIFICATE  
(not for PCT cases)

In re PATENT APPLICATION of  
Inventor(s): Kazuo MORITA

Attention:

Appln. No. 10/ 820,105

Application Division:

Filed: April 8, 2004

Title: STEREO-OBSERVATION SYSTEM

VERIFIED TRANSLATION  
UNDER RULE 52(d)  
FOR APPLICATION ALREADY FILED

Honorable Commissioner of Patents and Trademarks  
Washington, D. C. 20231

Sir:

The undersigned, of the below address, hereby verifies that he will knows both the English and Japanese languages, and that the attached is a full, true, literal and faithful translation into the English language of the 17 page above-identified application, which was filed in the aforesaid foreign language.

The undersigned declares further that all statements made herein on personal knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issuing thereon.

Signed this 21st day of July, 2004.

Translator's Signature: Motohiro Saito

Name: Motohiro SAITO

Address: Satsukigaoka 1-47, Aoba-ku,  
Yokohama-shi, Kanagawa 227-0053,  
Japan